

DES ANIMATIONS TOUTE L'ANNÉE, À L'EHPAD FOYER D'ARGOAT (P5)



EDITO

Nouvelle entrée de ville en vue

L'image que l'on peut se faire d'une ville provient bien entendu de son activité économique et commerciale, de l'ambiance qui règne au sein de ses quartiers, du dynamisme de la vie associative, culturelle et sportive. Elle est aussi donnée par l'image que s'en font celles et ceux qui la fréquentent ponctuellement pour un évènement ou un simple déplacement. A ce titre, de nombreux usagers de la route traversent notre commune en empruntant chaque jour la route départementale 45 (RD45). Cet espace fait aujourd'hui l'objet d'une étude d'aménagement et nous souhaitons que cette entrée de ville soit à l'image de la commune, partagée entre son caractère semi-rural et semi-urbain. Passage de la campagne à la ville. C'est le pari que nous faisons avec les travaux qui seront réalisés sur les années 2018 et 2019 entre le carrefour de la Croix fichet et le rond-point de Merlet. La sécurité des enfants fréquentant le collège et les équipements sportifs sera au centre du projet. Celui-ci fera la part belle aux cheminements doux en facilitant le déplacement des piétons et des cycles tout en garantissant le stationnement actuel. Un nouveau parking sera créé pour favoriser le déroulement des évènements sportifs.

L'image de Ploufragan, c'est aussi celle de ses entrées de ville ; nous y travaillons pour améliorer encore notre ville.



Bruno Beuzit
Maire-adjoint
à l'administration générale,
au patrimoine et aux travaux.

ACTUALITÉS EN PHOTOS

17 déc



L'association Plouf en fête, née au mois de novembre dernier, a proposé balades en calèche, chocolats chauds et activités ludiques.

2 janv



Chiffre record pour le Téléthon : 18 260€ récoltés en 2017 à Ploufragan. Bravo aux bénévoles et aux donateurs.

SOMMAIRE

3	.....	Vœux aux acteurs locaux	8	.....	Soundpainting dans les restaurants scolaires
4	.....	Nouvelles activités économiques	8	.....	PIJ Ploufragan : comment trouver un job d'été ?
5	.....	EHPAD Foyer d'Argoat, le jeu n'a pas d'âge	9	.....	espace Victor Hugo
6	.....	50 ans de coopération originale	10-11	.....	Brèves | infos pratiques
6	.....	"ICI" facilite vos démarches	12	.....	Des noms et des voies à Ploufragan
7	.....	Plan climat territorial			

SUIVEZ-NOUS SUR : @VillePloufragan

@VillePloufragan

Abonnez-vous à la Newsletter sur : www.ploufragan.fr

Mairie de Ploufragan | Tél. 02 96 78 89 00 | www.ploufragan.fr | ouvert du lundi au jeudi de 8h30 à 12h30 et de 13h30 à 17h | le vendredi de 8h30 à 12h30 et 13h30 à 16h30 | le samedi de 9h à 12h (permanence état-civil).
Distribution de la Gazette : Adrexo. Si vous ne recevez pas la Gazette, contactez la mairie (02 96 78 89 00).

La Gazette journal d'informations municipales - Éditée par la Ville de Ploufragan | N°359 : Février 2018 | Mairie de Ploufragan | 22 rue de la mairie - 22440 Ploufragan

Directeur de la publication : Rémy Moulin, maire de Ploufragan | Comité de rédaction : Laurence André, Jean-Marc Bausson, Jean-Yves Bernard, Bruno Beuzit, Xavier Bizot, Jacques Blanchard, Catherine Citot, Laurence Cotiniaux, Alain Emon, Pascale Gallerne, Christine Héлары, Annie Labbé, Nathalie Lemée, Emmanuelle Le Bellego, Gabrielle Morin, Evelyne Nejari, Christine Orain-Grovalet, Martial Picard, Jean-Pierre Stéphan, Jérôme Tréton | Création - infographie : Anne Marlier
service communication - Ville de Ploufragan | Dépôt légal : à parution.



VŒUX AUX FORCES VIVES DE PLOUFRAGAN

4 GRANDS CHANTIERS POUR 2018

Vendredi 5 janvier, présidents d'associations, chefs d'entreprises, représentants d'administrations, d'instances départementales, d'organismes partenaires de la Ville et élus assistaient à la cérémonie des vœux du maire pour 2018, l'occasion de les remercier pour leur engagement en faveur de Ploufragan et de ses habitants.

Christine Orain-Grovalet, première adjointe au maire, a introduit la cérémonie en exposant la synthèse des réalisations de 2017. « *En cette année de mi-mandat, où nous avons aussi fêté 60 ans d'actions municipales dont 40 ans d'union de la gauche, nous avons pu mesurer le chemin parcouru, du village à la ville que nous connaissons aujourd'hui et ses nombreux services offerts aux Ploufragais. Ces services résultent de choix longuement pesés, avec la raréfaction des financements publics depuis le début du mandat, et les incertitudes qui pèsent à nouveau, avec les récentes décisions gouvernementales, notamment la fin progressive de la taxe d'habitation, une bonne nouvelle pour les contribuables, un goût amer pour les défenseurs de la décentralisation et de l'autonomie des communes. Cette année 2017 s'est toutefois terminée avec deux belles récompenses pour Ploufragan : une première fleur pour notre ville et une écharpe d'or en matière de sécurité routière.* »

4,4 millions d'euros d'investissement

Le maire, Rémy Moulin, a ensuite évoqué les projets pour 2018. « *Le budget voté est limité au nécessaire qui retranscrit nos orientations politiques dans le contexte particulier que nous connaissons. La baisse des dotations de l'Etat se traduit, pour Ploufragan, par une perte estimée à plus de 700 000€ en 2018. Ce n'est pas sans conséquences pour notre commune et pour l'investissement public, un moteur essentiel pour tout un pan de l'économie nationale et locale. Notre très grande prudence depuis le début de cette mandature nous permet d'investir cette année à hauteur de 4,4 M€ d'investissement réel.* »

Quatre principaux chantiers sont prévus. La rénovation urbaine se poursuit (445 000€) et une concertation sur les espaces publics du quartier d'Iroise va être menée avec les Ploufragais pendant le premier semestre. L'aménagement de la RD45 (près d'1 million d'euros) débute par une étude globale du rond-point de Merlet à celui du Carpont ; la portion Merlet/Croix Fichet est programmée sur le PPI 2014-2020, avec le démarrage d'une première tranche de travaux sur l'espace à proximité du collège et du complexe sportif dès cette année. La construction de la nouvelle salle multifonctions du Grimolet devrait commencer en juin,



Deux belles récompenses pour Ploufragan cette année : une écharpe d'or en matière de sécurité routière et une première fleur pour notre ville.

pour une durée d'un an. Enfin, se dérouleront les études pour la réalisation d'un auditorium de 180 à 200 places, adossé à l'espace Victor Hugo pour mutualiser certains espaces ; ces travaux devraient être terminés en 2020.

Une intercommunalité en construction

Les décisions de Saint-Brieuc Armor Agglomération façonnent également le contexte dans lequel agit la Ville de Ploufragan. « *Cette nouvelle intercommunalité à 32 communes reste à construire, au fil des mois et des années, explique Rémy Moulin, le nouveau projet de territoire et son pacte financier et fiscal restent à finaliser.* » La loi NOTRe et la nouvelle intercommunalité ont engendré la création d'un CIAS au 1^{er} janvier 2018, où sont transférés le SAAD et le portage de repas à domicile. « *C'est encore une politique communale qui disparaît au profit de l'intercommunalité. Nous perdons une certaine autonomie, un pouvoir de décision.* »

L'intercommunalité peut permettre de faire mieux à plusieurs mais elle impose aussi des conditions aux communes (6 élus ploufragais sur 80 élus communautaires) et à leurs habitants. « *Parfois nous sommes gagnants, parfois perdants.* » Ainsi, pour le portage de repas, les Ploufragais vont bénéficier d'un gain de 25 centimes par repas livré

(9,75€ au lieu de 10€). Par contre, le réexamen du financement de la collecte des ordures ménagères n'est toujours pas engagé, contrairement aux engagements pris en 2014.

D'autres projets d'envergure structurent notre territoire

Au nord de la commune, la future rocade de déplacements va contribuer à l'urbanisation du quartier des Plaines Villes qui doit se développer avec une mixité sociale équilibrée mêlant logements sociaux et privés (Ploufragan, avec 20,90% de logements sociaux, répond bien aux obligations de la loi SRU). L'usine de traitement des eaux de Saint-Barthélémy, en fin de vie, sera remplacée par une nouvelle usine implantée dans ce secteur, près de la rue de la Croix Cholin.

Au sud de la commune, le pôle environnemental des Châtelets poursuit son extension. Après la modernisation de son usine existante, le centre de tri dernière génération Génériss, Kerval Centre Armor a investi dans la construction de Ti Valo, une unité moderne pour mieux valoriser nos déchets. L'usine exploitée par Guyot Environnement a permis la création d'une trentaine d'emplois supplémentaires. Cette dynamique contribue à donner une image positive de Ploufragan et de l'intercommunalité.

Propos recueillis par Christine Héлары

NOUVELLES ACTIVITÉS ÉCONOMIQUES

TRAITEUR DU FORT MOREL

C'est sous le statut de micro-entrepreneur que Samad Mouktader vient d'ouvrir l'enseigne « Traiteur du Fort Morel » au 1 de la rue du Fortmorel.

Ce jeune et dynamique Ploufraganais vient d'installer un laboratoire pour la préparation de plats uniquement destinés à la livraison à domicile, quelles que soient les manifestations, avec un grand choix classique et exotique et avec la spécificité d'une présentation originale. La clientèle visée

est large car il propose ses services pour les cocktails, les buffets, les mariages, les anniversaires et toutes les réunions festives.

Formé au CFA de Ploufragan, il a travaillé chez des traiteurs briochins réputés. C'est l'esprit d'entreprise qui l'a poussé à se lancer dans cette aventure.

Jacques Blanchard, maire-adjoint à l'aménagement du territoire, urbanisme et habitat



© Photo Anne Maillier

1 rue du Fortmorel
Tél. 06 41 49 31 64
Mail : traiteurdufortmorel@outlook.com
Facebook : @FortMorel

« LES DEUX F », SALON DE COIFFURE FÉMININ

Aurélié Jaffrot, jusque là employée dans le secteur féminin du salon Xavier Coiffure, 3 rue de la Poste, vient de racheter la partie féminine du salon et d'en prendre la responsabilité à part entière. Le logo de l'enseigne « Les 2 F » entourant une paire de ciseaux, (que l'on peut lire comme « Les deux font la paire ») mérite explication. D'une part, dans le salon, s'associent coiffure et maquillage et, d'autre part, deux générations de coiffeuses

accueillent les clientes, Aurélié et son ancienne collègue qu'elle a gardée à ses côtés.

Le salon se veut spécifique par son accueil, fait à la fois de décoration contemporaine, de technologie « branchée » et de meubles d'habitation détournés, pour composer un ensemble réussi.

Jacques Blanchard, maire-adjoint à l'aménagement du territoire, urbanisme et habitat



© Photo Anne Maillier

3 Rue de la Poste
Tél. 02 96 76 19 35
Facebook : @Salonles2F
Horaires : lundi : 14h-18h, mardi : 9h-18h30
mercredi et jeudi : 9h-18h, vendredi : 8h30-19h,
samedi : 8h-17h.

L'ATELIER D'INANÇ, BARBIER

Lorsque l'on ouvre la porte de ce salon rénové et moderne, ce qui frappe est le point commun entre les clients, masculins et tous porteurs de barbe. En effet, nous sommes chez un barbier et coiffeur pour homme.

Inanç Aytac vient d'ouvrir son salon au centre commercial des jardins. Son enseigne, L'Atelier d'Inanç, succède à L'Univ'Hair.

Formé au CFA de Ploufragan et chez différents artisans à St-Brieuc et Ploufragan, Inanç a orienté son activité vers le soin apporté aux barbes. A notre époque où

le port de cet attribut viril est « tendance » surtout chez les jeunes, une attention particulière est nécessaire : outre la taille et le broissage, les poils nécessitent nutrition avec des huiles et humidité avec des serviettes chaudes ! Tout cela pour avoir une barbe douce et brillante... et justifie donc un « Barber shop » à Ploufragan.

Jacques Blanchard, maire-adjoint à l'aménagement du territoire, urbanisme et habitat



© Photo Anne Maillier

2 rue du Calvaire
Tél. 06 37 28 22 54
Mail : latelierdinanc@gmail.com
Facebook : @Latelierdinanc
Horaires : du mardi au vendredi : 9h-19h, samedi : 8h-18h.

EHPAD FOYER D'ARGOAT

LA CONVIVIALITÉ N'A PAS D'ÂGE

Chaque mois, l'EHPAD Foyer d'Arcoat propose un programme d'animations complet à ses résidents, dans un but de loisirs mais aussi de maintien en forme physique et intellectuelle qui crée et entretient le lien social. 4 participe qui veut, selon ses affinités ou ses capacités. Qu'y fait-t-on ce mois-ci ?

La plupart des activités sont encadrées par les Aides médico-psychologiques de l'EHPAD, régulièrement aussi au contact des enfants de la crèche ou de l'accueil de loisirs, et par des intervenants extérieurs, d'autres sont proposées par des membres de l'association Atout'âge et par d'autres bénévoles. Au total, une communauté pluridisciplinaire très complète qui propose des activités qui se suivent et ne se ressemblent pas.



Initiation au dessin.



Sortie de l'EHPAD à Prévallon avec l'association Atout'âge.



Gymnastique douce.



Musicothérapie avec Samuel Cosson.



Galette des rois fêtée avec les enfants de la crèche familiale.



Atelier de coordination et de motricité avec les enfants de l'accueil de loisirs encadré par David Le Mercier, éducateur sportif et bénévole.

HISTOIRE DES HABITANTS DE PLOUFRAGAN

50 ANS DE COOPÉRATION ORIGINALE

Non, le réchauffement climatique n'est en rien responsable de la disparition de « l'Iceberg » de Ploufragan. En ce début d'année 2018 est déconstruit ce curieux bâtiment disposant de peu d'ouvertures, au 18 de la rue de la Croix Fichet (près de l'auto école Basile), et acquis voilà quelques mois par la Ville de Ploufragan.



Article de presse sur l'inauguration en 1967.

C'est en 1967 qu'a été inauguré ce congélateur collectif officiellement dénommé « l'Iceberg » par la SICA (Société d'intérêt collectif agricole) de Ploufragan. Sous l'impulsion de Monsieur Urvoy, agriculteur à la Sensie, ce projet sans but lucratif avait été initié pour « élever le niveau de vie » de ses adhérents en économisant sur le prix de la nourriture ! Dans ce but, 100 cases de 250 litres chacune permettaient, par la congélation, de conserver à -18 °C essentiellement de la viande (veau, porc, poulet...). Une cotisation annuelle versée par les sociétaires permettait de faire face aux charges de maintenance, d'électricité, d'assurance. D'emblée, cet équipement a été ouvert à d'autres personnes hors de Ploufragan (en particulier vivant dans des communes limitrophes). Et

c'est ainsi que, durant un demi-siècle sans interruption, l'Iceberg a répondu à l'attente de ses sociétaires.

Changements d'usages

Mais l'évolution de la société, avec le développement des congélateurs individuels et la diminution de l'achat de viande en gros ou demi-gros, ont réduit le taux d'occupation. En 2014, des pannes cumulées à la nécessité de devoir changer le système de congélation ont amené les derniers sociétaires, sous la houlette de Monsieur Jaguin, l'un des responsables de la SICA, à prendre la décision de la fin de vie de ce bâtiment. La Ville de Ploufragan, propriétaire des terrains limitrophes, a racheté le bâtiment et ses 200m² de terrain au prix fixé par les Domaines.



Le congélateur en 2017, avant sa démolition.

Les derniers sociétaires ont été remboursés de leurs frais et ont souhaité faire don des fonds restants. L'argent supplémentaire a ainsi permis d'offrir 2 450€, d'une part, à l'association Kangourou améliorant les conditions d'hospitalisation des enfants et adolescents à l'Hôpital Yves Le Foll et, d'autre part, à l'AFDI Bretagne (Agriculture française et développement international) venant en aide aux paysans du Mali, de Madagascar... en témoignage de reconnaissance au monde agricole. L'Iceberg, témoin d'un demi-siècle d'histoire locale et d'une culture d'entraide originale méritait bien d'être connu de tous.

Jacques Blanchard, maire-adjoint à l'aménagement du territoire, urbanisme et habitat

MAIRIE, AGGLOMÉRATION, DÉPARTEMENT

"ICI" FACILITE VOS DÉMARCHES

Centres de loisirs, ordures ménagères, transports, allocations de solidarité... il n'est pas toujours facile de s'y retrouver dans les compétences des différentes collectivités. En effet, les récentes réorganisations territoriales ont quelque peu changé les choses en termes de répartition des missions assurées au titre du service public.

Trouver facilement le bon interlocuteur

Aussi, Saint-Brieuc Armor Agglomération et le Département des Côtes d'Armor ont initié un projet de mutualisation de l'information entre leurs accueils respectifs et celui des mairies afin de mieux vous conseiller et vous orienter.

Vous pourrez ainsi recevoir des premiers éléments de réponse, ou être guidés vers le bon interlocuteur, pour toute question relative aux compétences des communes, de l'agglomération et du Département, quelle que soit la collectivité à laquelle vous vous adressez.

Une question ?

N'hésitez pas à vous présenter à l'accueil de la mairie, ou tél. 02 96 78 89 00.



PLAN CLIMAT TERRITORIAL

PRENEZ VOTRE AVENIR EN MAIN

Face au défi climatique, Saint-Brieuc Armor Agglomération a lancé son deuxième Plan Climat-Air-Énergie Territorial. L'Agglomération a souhaité inscrire cette démarche dans un processus de concertation pour mener les réflexions avec les citoyens, pour recueillir vos avis, vos idées et échanger sur les enjeux climatiques à l'échelle des 32 communes du territoire.

Un plan climat pourquoi ? Ses objectifs sont multiples : réduire les émissions de gaz à effet de serre et limiter ainsi l'ampleur du changement climatique, mais aussi s'adapter aux impacts des dérèglements déjà observés. Il permettra également d'améliorer la qualité de l'air et de favoriser le développement des énergies renouvelables.

Le plan climat comportera des actions concrètes à mettre en œuvre par la collectivité et l'ensemble des acteurs concernés par le défi climatique, c'est-à-dire tout le monde ! En effet, entreprises, associations, administrations, citoyens... nous avons tous un rôle à jouer.

Une première session de concertation publique du Plan Climat-Air-Energie s'est déroulée fin 2017. Les réponses apportées sont étudiées par les élus. La définition des actions concrètes, à laquelle vous pourrez aussi participer, sera proposée à partir de mars 2018.

Vous souhaitez vous inscrire à la deuxième phase de concertation ?
Contact : climat@sbaa.fr

CONCRÈTEMENT, QU'A FAIT LE PREMIER PLAN CLIMAT DE L'AGGLO ?

- 1 430 accompagnements de ménages pour améliorer leur habitat, 903 jusqu'en phase travaux.
- Optimisation du réseau bus.
- Renforcement du service de location de vélos et vélos à assistance électrique Rou'libre.
- Solaire photovoltaïque avec participation citoyenne.
- Accompagnement des communes pour le développement du bio local dans les restaurants scolaires.



Le saviez-vous ?

Le Plan climat, c'est aussi une source de progrès dans de multiples domaines : maîtriser ses consommations d'énergie au travail ou chez soi permet d'économiser de l'argent ; préserver les écosystèmes et végétaliser les espaces urbains contribuent à l'amélioration du cadre de vie ; lutter contre les émissions de polluants atmosphériques améliore la santé...

DES AIDES POUR ENTREPRENDRE

Aides aux commerçants, aux artisans et aux créations d'emploi font partie de la stratégie de développement économique de Saint-Brieuc Armor Agglomération.

Le cadre stratégique du développement économique, adopté en novembre 2017 par Saint-Brieuc Armor Agglomération, détermine pour la période 2018-2024 les grands enjeux économiques pour le territoire et définit les principes d'actions à conduire en priorité. Zoom sur deux mesures adoptées dans ce cadre.

L'aide aux projets à fort impact sur l'emploi

Peuvent en bénéficier les entreprises qui créent, reprennent ou développent une activité, sous réserve de créer ou reprendre au moins 10 emplois CDI équivalent temps plein sur une période de 3 ans. La subvention est de 1500€ par emploi repris ou créé dans le cadre d'une fusion ou d'une reprise d'entreprise (au cas par cas) et de 2500€ par emploi créé dans le cadre de création d'entreprise ou de développement d'activité.

Pass commerce et artisanat Région / Saint-Brieuc Armor Agglomération

Dans la convention de partenariat signée en 2017 entre le Conseil régional de Bretagne et l'Agglomération de Saint-Brieuc sur les politiques de développement économique 2017-2021, le Pass commerce et artisanat prévoit des aides aux entreprises commerciales ou artisanales indépendantes de taille modeste. Sont éligibles les travaux immobiliers, de mise aux normes (dont accessibilité), les équipements... L'aide peut atteindre 30% des investissements subventionnables plafonnés à 25 000€ HT.

Plus d'informations sur les conditions d'obtention de ces aides auprès de la Direction du développement économique de Saint-Brieuc Armor Agglomération. Tél. 02 96 77 20 00 - Mail : economie@sbaa.fr

SOUNDPAINTING DANS LES RESTAURANTS SCOLAIRES

PLOUFRAGAN PIONNIÈRE

En phase expérimentale l'année dernière, le service Jeunesse-éducation a de nouveau proposé une animation de soundpainting* sur le temps méridien, mais cette fois-ci dans tous les restaurants scolaires.

L'animation a été menée par Alban de la Blanchardière, danseur professionnel et chorégraphe de la compagnie Alban dans la boîte. Adeptes de cette forme de communication dans sa propre discipline, la danse, il l'a transposée à la vie dans les restaurants scolaires, à la demande du personnel qui expérimente des moyens de faire baisser le bruit pendant les repas. C'est ainsi que Ploufragan est la ville pionnière du soundpainting dans les restaurants scolaires, une démarche qui intéresse des professionnels du conseil en restauration collective, en quête de solutions au gaspillage alimentaire et surtout au bruit.



Au restaurant scolaire de La Villette, les enfants en plein apprentissage. Ici les signes "baisser le son" et "s'asseoir".

Apprendre cette « langue des signes » en jouant

De novembre à décembre 2017, le danseur s'est rendu une semaine sur chaque site de Ploufragan pour enseigner ce langage corporel original aux enfants (une trentaine de signes ont été créés). Ils ont ainsi appris à « parler » avec leurs bras et leur corps. Ils reproduisent maintenant ces signes, en remplacement des mots et donc de la voix, dans le but de réguler l'ambiance sur le temps du

repas. Les agents ont, pour leur part, bénéficié d'une journée de formation spécifique. Dans l'ensemble, les enfants participent avec plaisir au soundpainting, qu'ils pratiquent de manière ludique pour s'exprimer. C'est une nouvelle expérience pour eux, l'apprentissage d'une nouvelle langue qui aura besoin d'être pratiquée régulièrement. Elle développera au sein des restaurants l'écoute et la bien-

veillance. Fort de cette expérience positive, le service Jeunesse-éducation souhaite approfondir cette technique dans un but éducatif.

* Soundpainting : langage de signes pour la création en direct, utilisé en danse, musique, théâtre et arts visuels.

Le service Jeunesse-éducation

PIJ DE PLOUFRAGAN

TROUVER UN JOB D'ÉTÉ

Pour payer ses vacances, ses études ou pour acquérir une expérience professionnelle, c'est le moment ou jamais de vous mettre en quête d'un job d'été !

L'objectif de l'atelier proposé par le Point information jeunesse et le centre social est de vous aider dans vos recherches, de vous donner les éléments nécessaires à une prospection efficace. Car trouver un job d'été n'est pas une chose aisée pour des jeunes qui ont peu ou pas d'expérience du travail.

Quel job choisir ? Où trouver des offres d'emploi ? A partir de quel âge peut-on travailler ? Quels sont vos droits ? Pourquoi un contrat de travail, que doit-il préciser ? Que faut-il savoir avant de signer ? Quels

secteurs d'activité sont en plein boom l'été ? Comment construire son CV ? Qu'est-ce qu'une lettre de motivation ? Autant de questions auxquelles nous tenterons de répondre. Nous vous livrons l'essentiel avant de vous lancer dans votre recherche. L'important est de vous convaincre qu'avec un peu d'organisation et de motivation votre recherche peut être une réussite.

Mercredi 28 février 2018, à 14h30, au Tremplin.

Renseignements au PIJ, service Jeunesse-éducation, Le Pollen - Tél. 02 96 76 05 01

Le service Jeunesse-éducation

LOISIRS ANIMATION JEUNES : 12-17 ANS

Vacances d'hiver 2018

Du 26 février au 9 mars, premier rendez-vous 2018 du LAJ, au local jeunes du Pollen. Programme définitif disponible à partir du 12 février.

Permanences d'inscription au local jeunes :

- mercredis 14 et 21 février, de 13h30 à 17h30,
- samedis 17 et 24 février, de 13h30 à 17h30,
- à partir du lundi 26 février, de 9h à 12h et de 14h à 17h30.

Renseignements au Pollen, service Jeunesse-éducation - Tél. 02 96 76 05 01

CENTRE CULTUREL

contact : 02 96 78 89 24 ou centre.culturel@ploufragan.fr



MYTHOLOGIES PERSONNELLES

Conte et théâtre d'objet - Compagnie Les Becs verseurs

On revisite rapidement la mythologie grecque en l'imaginant comme une grande famille, une grande famille où tout le monde serait un peu... mythos. Une façon de se sentir plus proche des dieux grecs et une invitation à regarder

sa propre histoire avec un peu de hauteur.

Conception et interprétation : Myriam Gautier / mise en scène: Olivier Rannou

Judi 15 février | 20h30 | espace Victor Hugo.
Tarif : 5€.

ANIMATION MUSICALE

Les élèves accordéonistes accompagnés par d'autres instrumentistes de l'école de musique vous proposent un rendez-vous musical.

Mercredi 14 février | 16h30 | Hall de l'espace Victor Hugo.
Entrée libre.

MÉDIATHÈQUE

contact : 02 96 78 89 20 ou mediatheque@ploufragan.fr
catalogue en ligne : www.mediathequesdelabaie.fr



DES FEMMES ET DES LIVRES...

Début 2017, avec la participation de la Maison des femmes.22, la Médiathèque fait un focus sur la condition féminine à travers des romans, témoignages ou livres documentaires, films...

- Le 13 mars, Adrienne Yabouza, auteure centrafricaine réfugiée

politique en Côtes d'Armor, sera notre invitée, pour évoquer entre autres son livre « Co-épouses et co-veuves ».

- Et c'est plus largement de février à avril que des livres de fiction ou des documentaires, des revues, des films... seront mis en avant, notamment par le prêt d'une trentaine de titres de la part du centre de ressources de la Maison des femmes.22.

- A l'occasion de la journée de la femme du 8 mars, d'autres actions sur ce thème seront programmées sur le département. Elles seront recensées sur le site de la Maison de la femme.22 : www.mdf22.fr

DES LIVRES ET DES ADOS

Le rendez-vous des ados pour partager, échanger et découvrir.

A partir de 12 ans, sur inscription.

Vendredi 2 février | 17h30 | Médiathèque.

STAGE ARTS PLASTIQUES

Atelier de gravure et jeux d'impressions

Initiation à des techniques simples de gravures et monotypes. On gratte, on creuse, on sillonne, on encre, on caresse... et l'image apparaît !

Stage encadré par Solène Ayika, professeur d'arts plastiques au Centre culturel.

Pour les enfants de 7 à 10 ans.

Du mardi 27 février au jeudi 1^{er} mars, de 14h15 à 16h15 | espace Victor Hugo.

Tarif : 20€/stagiaire.



STAGE BD

Initiation ou perfectionnement aux techniques de la bande dessinée (scénario, découpage et encrage).

Stage animé par Jean-Christophe Balan, intervenant sur l'activité bande dessinée du Centre culturel.

A partir de 9 ans.

Du lundi 5 au vendredi 9 mars, de 10h à 12h | espace Victor Hugo.

Tarif : 35€/stagiaire. Nombre de places limité.

HORAIRES D'OUVERTURE

mardi : 14h - 19h

mercredi : 10h - 12h et 14h - 18h

vendredi : 11h - 19h

samedi : 10h - 17h

Abonnement gratuit pour tout Ploufragnais, ou personne travaillant ou étudiant à Ploufragan.

DES LIVRES ET DES TÉTINES

Historiettes, chansonnettes et jeux de doigts pour les enfants jusqu'à 3 ans accompagnés de leurs parents, grands-parents, nounous.

Mercredi 21 février | 11h/11h30 | Médiathèque.

HEURE DU CONTE NUMÉRIQUE

Et si on racontait des histoires autrement ? L'heure du conte numérique, c'est la découverte d'une histoire sous la forme d'un jeu vidéo.

Mercredi 21 février | 15h | Médiathèque.

DES FILMS ET DES ENFANTS

Le cinéma comme si vous y étiez : projection d'un film d'animation sur grand écran.

A partir de 6 ans.

Samedi 24 février | 15h | Médiathèque.

ÉTAT-CIVIL

Naissances

Côme Baudet Drozd ; Elouan Bidan ; Lorenzo Constant ; Ethan David ; Camila Duarte Andrade ; Kenzo Georgelin ; Lucas Le Du ; Elia Le Mestre ; Lynn Le Solleu ; Margot Le Yondre ; Livio Pouré ; Gabriel Tsinamdzgvrishvili ; Annwen Jaïn ; Nolhan Personne.

Décès

Catherine Gorin, 54 ans, place d'Iroise, bât A1
Jean-Paul Daher, 70 ans, 13 rue de la Croix du Chêne
Angèle Toquet veuve Demay, 85 ans, 3 rue des Genêts
Charles Le Verre, 92 ans, 23 rue des Bruyères
Gilbert Piet, 88 ans, 13 rue des Iris
Claude Peigné, 80 ans, 10 rue du Calvaire
Yvette Blévat, 69 ans, 5 rue des Lys
Marie Hamon, 85 ans, 21 rue de la Pierre Blanche

Patrice Scolan, 44 ans, rue de Fréhel Bât L 532
Daniel Niepceron, 62 ans, 5 rue de Bel Air
Yvon Couzic, 90 ans, 25 rue des Bleuets

infos pratiques

VIE LOCALE



Présentation des chantiers 2018

La Journée citoyenne du samedi 26 mai se prépare. Les projets proposés par les Ploufraganais à l'automne 2017 et validés par la municipalité seront présentés lors d'une réunion publique :

mercredi 21 février, à 18h, en mairie.

Tous les Ploufraganais sont invités à y assister.

Les personnes souhaitant participer aux chantiers pourront commencer à renseigner la fiche projet lors de la réunion ou s'inscrire pour y participer.

Inscription possible également au CTM auprès de Pascale Labbé, tél. 02 96 76 21 00 – Mail : ctm@ploufragan.fr

Portes ouvertes au collège

Le collège public de la Grande Métairie ouvrira ses portes en février. Les futurs collégiens et leurs parents pourront visiter les salles de cours et rencontrer les professeurs.

samedi 10 février, de 9h à 12h,

Collège de la Grande Métairie
Rue de la Grande Métairie.

Rénover avec les Compagnons Bâisseurs

Prochains ateliers :

- **1^{er} et 8 février** : « Rénover et décorer vos murs » (préparer les supports, poser du papier peint et de la toile de verre, appliquer la peinture).
- **15 février** : Apprendre à faire des réparations simples en électricité et en plomberie.
- **15 et 22 mars** : Poser du parquet flottant, du sol souple.
- **12 avril** : Savoir tout fixer sur tous

supports (utiliser chevilles, vis, forets, colles... pour fixer ses objets sur différents matériaux).

Local 6, place d'Iroise Bât A, à Ploufragan.

Ouvert à tous les Ploufraganais, débutants comme « touche à tout », en continu ou ponctuellement.

Inscriptions conseillées, places limitées.

Contact : Les Compagnons Bâisseurs (tél. 02 96 69 91 51 ou 06 02 05 15 34).

Enquête de l'Insee

L'Insee (Institut national de la statistique et des études économiques) réalise du 1^{er} février au 30 avril 2018 une importante enquête statistique sur le cadre de vie et la sécurité. Obligatoire, elle est réalisée sur un échantillon de 22 800 logements, dont certains sont situés à Ploufragan. Les personnes interrogées seront prévenues individuellement par lettre et informées du nom de l'enquêteur de l'Insee, qui sera muni d'une carte officielle. Les réponses fournies restent confidentielles et serviront uniquement à l'établissement des statistiques.

Nouveaux Ploufraganais

Chaque année, les nouveaux Ploufraganais sont invités à une réception en mairie pour une présentation générale de la ville et des services à la population. Cette rencontre est l'occasion de faire connaissance, de recueillir une mine d'informations : crèche, médiathèque, sports... et de recevoir des tickets «découverte» d'activités. La cérémonie 2018 aura lieu au printemps. Si vous avez emménagé à Ploufragan depuis avril 2017, faites-vous connaître à l'accueil de la mairie ou via le site de la Ville pour recevoir une invitation à participer à cette rencontre (tél. 02 96 78 89 00 ou www.ploufragan.fr).

Monoxyde de carbone

Chaque année, au cours de la période de chauffage, plusieurs milliers de personnes sont victimes d'une intoxication au monoxyde de carbone. Pour limiter les risques il convient de :

- faire vérifier et entretenir les installations de chauffage et de production d'eau chaude et les conduits

de fumée par un professionnel qualifié,

- d'aérer tous les jours, au moins dix minutes, maintenir les systèmes de ventilation en bon état de fonctionnement et ne jamais boucher les entrées et sorties d'air,

- respecter les consignes d'utilisation des appareils à combustion : ne jamais faire fonctionner les chauffages d'appoint en continu,

- placer impérativement les groupes électrogènes à l'extérieur des bâtiments ; ne jamais utiliser pour se chauffer des appareils non destinés à cet usage : cuisinière, braseo, barbecue, etc.

Plus d'info sur www.bretagne.ars.sante.fr

Accueillir un étudiant étranger

De jeunes lycéens étrangers, Allemands, Brésiliens, Slovaques, cherchent une famille d'accueil, pour une période de quelques mois à un an, pour suivre leur scolarité en France, au collège ou au lycée, afin d'apprendre le français et découvrir notre culture. Pour compléter cette expérience, ils vivent en immersion dans une famille française pendant toute la durée du séjour. Le CEI (Centre d'Echanges Internationaux) aide ces jeunes dans leurs démarches et s'occupe de leur trouver un hébergement au sein de familles françaises bénévoles. Pas besoin d'une grande maison, juste l'envie de faire partager ce que vous vivez chez vous. Si l'expérience vous intéresse, contactez CEI.

Contact Côtes d'Armor :

Sylvia Hennebelle - Tél. 02 96 73 15 90 / 06 09 18 13 89 - Mail : sylvia.hennebelle@gmail.com, www.cei-etudes-etranger.fr

ENVIRONNEMENT

Collecte des déchets

Poubelle marron (déchets résiduels en sacs)
Tous les mercredis.

Poubelle jaune (emballages en vrac)

tous les quinze jours, lundis 5 et 19 février.

Poubelle verte (verres en vrac)
mardi 6 février.

N° Azur St-Brieuc Armor Agglomération :
0 810 121 600.

EMPLOI

Février à la Cité des métiers

Jeudi 1^{er}, sur rendez-vous : Se former en alternance, un tremplin pour l'emploi, avec la CCI

Mardi 6, sur rendez-vous : Ressources humaines, finances, comptabilité, travailler dans la Fonction publique territoriale

Mercredi 7, sur rendez-vous : Elargir ses compétences par une formation courte

Vendredi 9, sur rendez-vous : Saisonniers de l'hôtellerie et de la restauration, formez-vous !

Lundi 12, sur rendez-vous : Trouver le chemin de la formation et de l'emploi quand on est une femme

Mercredi 14 : Réfléchir à son avenir quand on est jeune : formation, emploi, projet

Jeudi 15, à 18h : Le métier d'assistant de service social

Lundi 19, à 9h : Diffuser son CV via le site Cap Emploi

Mardi 20, sur rendez-vous : Comprendre son malaise et son mal-être au travail

Mercredi 21, sur rendez-vous : Créer sa micro-entreprise

Vendredi 23, à 9h : Diffuser son CV via le site Pôle Emploi

Lundi 26, sur rendez-vous : Changer de métier, passer de l'idée à l'action

Mardi 27, à 10h : Le métier d'ingénieur

Mercredi 28, sur rendez-vous : Choisir le travail à temps partagé.

Gratuit, ouvert à tous.

Programme complet du trimestre sur www.citedesmetiers22.fr

LOISIRS

Février au Tremplin

Activités pour les adultes

Activité marche « Visasport » : les lundis, de 9h15 à 12h30.

Atelier cuisine « Le plaisir de la cuisine » : les jeudis, de 9h30 à 14h.

Activité gymnastique d'entretien : les jeudis, de 14h30 à 16h.

Dictée : un jeudi par mois, à 19h30. Ouvert à tous, quel que soit son niveau.

Date à demander à l'accueil du Tremplin.

« Les mains vertes » : atelier de plantation et d'entretien du jardin du Tremplin.

« Pause café » : les mardis, de 14h à 16h. Groupe d'échanges entre parents.

Activités pour tous

Lieu Accueil Enfants Parents :

Tous les mercredis, de 10h à 11h30, espace de jeux libres pour les enfants de moins de 4 ans et lieu de paroles et d'échanges pour les parents ou grands-parents.

Atelier de fabrication de pâte slime :

Mercredi 28 février, de 14h à 16h30.
A partir de 8 ans.

Inscriptions au Tremplin - Tél. 02 96 01 52 10 - Programme complet disponible au Tremplin ou sur www.ploufragan.fr, rubrique « En 1 clic », Le Tremplin.

Pétanque à Brézillet

Breizh pétanque 22 organise deux concours et une journée jeunes.

Samedi 17 février : Rassemblement en doublettes en 4 parties. Jet de but à 14h15.

Dimanche 18 février : Journée jeunes ouverte des benjamins aux juniors. Inscription par mail jusqu'au 7 février à cd22@petanque.fr.

Renseignements : Gisèle Jaffrennou – Tél. 02 96 72 75 16 – Mail : gisele.jaffrennou@orange.fr

Fêtes et animations

Février

• Vendredi 2 : Repas de l'Amicale laïque randonnée, salle du Grimolet.

• Samedi 3 : Galette des rois de FaSiLa Danse, salle des Villes Moisan.

Galette des rois de l'Amicale laïque Athlétisme, salle du Mille Club.

• Dimanche 4 : Jambon à l'os de l'Avant 3, salle des Villes Moisan.

• Jeudi 8 et vendredi 9 : Spectacle jeune public « Tubulus », salle des Villes Moisan.

• Samedi 10 : Soirée chandeleur de l'association des parents d'élèves de l'école Louise Michel, foyer Alain Le Dù.

Fête de l'école Ste-Anne, salle des Villes Moisan.

• Dimanche 11 : Projection de film « Les chevaliers de la Houle » de Jean-Pierre Morvan proposée par l'EPMM Sports pour tous, salle des Villes Moisan.

• Jeudi 15 : Conte et théâtre par la Compagnie Les Becs Verseurs, espace Victor Hugo.

• Vendredi 16 : Nouvel an chinois de l'AKFP, salle des Villes Moisan.

• Samedi 17 : Repas de l'ASSH, salle des Villes Moisan.

• Dimanche 18 : Repas paroissial de l'association St-Fracan, salle des Villes Moisan.

Théâtre avec par le Comité d'animation de St-Hervé, Foyer Alain Le Dù.

Mars

• Du 5 au 9 : Bourse de vêtements de

Printemps par l'association des familles, salle des Villes Moisan.

• Dimanche 11 : Repas de la FNACA, salle des Villes Moisan.

• Mardi 13 : Rencontre « Co-épouses et co-veuves », espace Victor Hugo.

• Du 13 mars au 7 avril : Exposition « Vie de femmes », espace Victor Hugo.

• Jeudi 15 : Théâtre « Hommes de boue, les sacrifiés du front », salle des Villes Moisan.

• Jeudi 15 et vendredi 16 : Spectacle jeune public « Homme de boue », salle des Villes Moisan.

Ça se passe à Brézillet

Mercredi 1^{er} février : Spectacle humour « 40 ans ! » de **Michel Leeb**, salle Hermione.

Samedi 3 février : Spectacle humour de **Pierre-Emmanuel Barré**, salle Hermione.

Samedi 3 février : Gala international de **kick-boxing Pro "Élite Fight V"**, à Steredenn.

Du 8 au 10 février : 45^{èmes} **Olympiades des métiers** – Sélection régionale, hall 1 à 4 du parc des expositions.

Du 17 au 18 février : **Festival Natur'Armor 2018**, organisé par l'association VivArmor Nature et St-Brieuc Armor Agglomération, parc des expositions.

Du 23 au 26 février : **Salon des véhicules de loisirs d'occasion 2018**

Jeudi 1^{er} mars : Concert de **Slimane**, salle Hermione.

Exposition à l'EHPAD



Le lieu d'exposition du Foyer d'Arcoat accueille les photos argentiques noir et blanc du Ploufraganais Gérard Renoncé.

Du 1^{er} février au 4 mars, à l'EHPAD Foyer d'Arcoat, rue d'Arcoat.

Aux heures d'ouverture. Entrée libre.

Recherche bénévoles pour chasse à l'œuf

La première édition de la chasse à l'œuf revisitée « L'œufs au pays de l'imaginaire », lundi de Pâques 2017 dans la vallée du Goëlo, avait connu un beau succès. Petits et grands avaient affronté bandits et renégats pour gagner leurs lots de chocolats. L'association ploufraganaise Bande de Breizh la renouvelle cette année, lundi 2 avril. Elle recherche des bénévoles pour participer à son organisation (organisation en amont, fabrication d'éléments du jeu, tenue d'un stand de jeu...).

Ça vous tente ? Contactez-les !

Contact : bandebreizh@gmail.com

Facebook : @bandebreizh



L'HISTOIRE REFLÉTÉE DANS LA DÉNOMINATION DES RUES DE PLOUFRAGAN DES NOMS ET DES VOIES

Le conseil municipal, sur proposition de la commission aménagement du territoire et habitat, vote la dénomination des voies sur la commune. Pour qu'il y ait une cohérence avec l'environnement et également une « signification » au nom des rues, il n'est pas toujours simple d'avoir une unanimité ! Lorsqu'il s'agit de conserver le nom du lieu dit ou du champ, ce qui devient plus rare, c'est chose aisée, comme dernièrement à la Ville au Beau, avec la rue de Beauvalet.



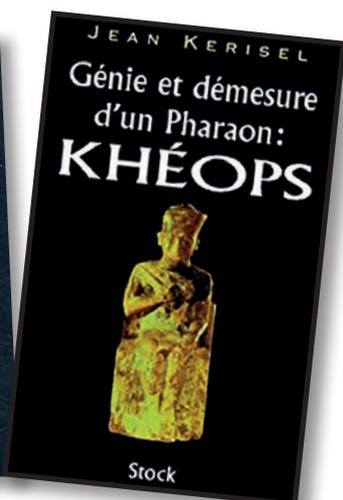
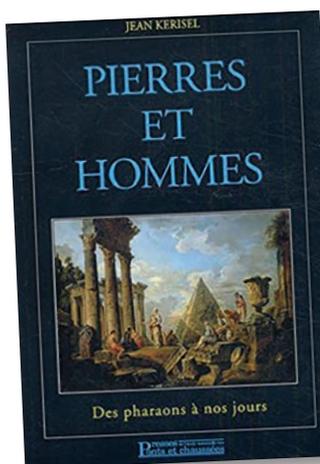
Jean Kérisel, ingénieur

Dans les zones d'activités, c'est en relation avec « l'esprit du lieu » que l'on va proposer une dénomination, comme pour la rue Jean Kérisel dans le secteur de l'extension nord des Châtelets. Cette voie étant partagée par les communes de Tréguex et Ploufragan, les deux conseils

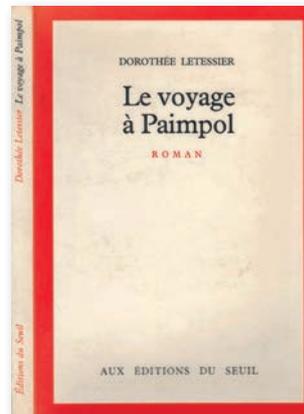
municipaux se sont accordés pour honorer la mémoire d'un grand ingénieur né à Saint-Brieuc en 1908 qui intégra l'école Polytechnique, puis l'école des Ponts et Chaussées dont il sortit major en 1933.

Sa carrière l'amènera au poste de directeur du Plan et directeur de la construction au Ministère de la Reconstruction, de 1944 à 1951. Il va participer à la reconstruction de l'ensemble des villes françaises auprès des ministres qui se succèdent (Raoul Dautruy, Eugène Claudius Petit).

Expert géotechnique, il est impliqué dans de multiples réalisations (des ponts en Côte d'Ivoire et au Nigéria, le tunnel de Fourvière à Lyon, ou encore le barrage de terre et d'enrochement dans l'estuaire de la Vilaine à Arzal...). Outre ses publications scientifiques, ce fût un égyptologue reconnu ; il publia cinq ouvrages dans le domaine de l'archéologie et de l'égyptologie. Jean Kérisel meurt à plus de 96 ans le 22 janvier 2005 à Paris.



Dorothee Letessier, écrivaine et ouvrière à Chaffoteaux et Maury



Pour le futur secteur de la Hamellerie, la rue Pierre-Jakez Hélias va être prolongée par une nouvelle rue. Pour répondre à notre souhait de parité dans ces dénominations, le nom de Dorothee Letessier s'est vite imposé. Cette écrivaine, venue d'Ile de France où elle est née en 1953, est arrivée à Ploufragan dans les années 1980 comme ouvrière spécialisée à l'usine Chaffoteaux et Maury. Elle a alors publié « Le voyage à Paimpol » (éditions du Seuil) qui eut un vrai succès. Histoire (son histoire ?) d'une ouvrière qui « n'en peut plus et va prendre l'air » en partant en autocar à quelques kilomètres, en l'occurrence Paimpol, récit simple, poétique et vrai. L'ouvrage, qui valut à l'auteure d'être invitée à la radio, mais aussi à l'émission littéraire « Apostrophes », a été traduit en plusieurs langues, dont le russe, et adapté à l'écran en 1985 par John Berry avec Myriam Boyer et Michel Boujenah dans les rôles principaux et tourné bien sûr dans notre région (certains, comme moi, s'en souviennent !).

Ayant quitté la région, elle va publier en 1983 « Loïca » (Le Seuil) et écrire le scénario du téléfilm « Un manteau de chinchilla ». D'autres publications suivront comme « La Belle Atlantique », « la Reine des Abeilles » (Le Seuil), « Jean Baptiste ou l'éducation sentimentale » (Gallimard) et « L'autocar » (Flammarion).

Elle anime aussi de nombreux ateliers d'écriture dont elle fût une pionnière. Elle revient en Bretagne à Rennes ; elle est gravement malade et cette expérience lui inspire un dernier ouvrage publié en 2009, « Symptômes » (éditions Lucien Souny). Elle meurt à Rennes le 11 août 2011.

Jacques Blanchard, maire-adjoint à l'aménagement du territoire, urbanisme et habitat